

ggmgastro

Firmenadresse: GGM Gastro International GmbH Weinerpark 16, 48607 Ochtrup www.gmgastro.com Tel: +49 (0) 2553 / 722 01 00 Fax: +49 (0) 2553 / 722 02 00 Email: info@gmgastro.com

SKU: TJ535

Industrial Toaster with 2 section – 1,3 kW



DE | DEUTSCH
EN | ENGLISH
NL | NEDERLANDS
ES | ESPAÑOL
FR | FRANÇAIS
IT | ITALIANO

EN ENGLISH

Product Manual for Industrial Toaster with 2 Sections (1.3 kW) TJ535

1. General Information

Congratulations on your purchase of the Industrial Toaster with 2 Sections (1.3 kW) TJ535. This high-quality appliance is designed for commercial use, providing consistent performance and reliability. It features two independent toasting sections, allowing for efficient and high-volume toasting.

2. Safety Information

- **Electricity Safety:** Ensure the toaster is connected to a properly grounded electrical outlet matching the specified voltage. Do not use an extension cord.
- **Heat Safety:** The exterior surfaces may become hot during operation. Use caution when handling and avoid contact with hot surfaces.
- **Placement Safety:** Place the toaster on a stable, level surface away from flammable materials. Ensure proper ventilation around the appliance.
- **Child Safety:** This appliance is not intended for use by individuals (including children) with reduced physical, sensory, or mental capabilities, or lack of experience and knowledge.
- **Cleaning Safety:** Always unplug the appliance before cleaning or maintenance to avoid electric shock.

3. Product Specifications

- Model: TJ535
- Power: 1.3 kW
- Sections: 2
- Dimensions: [Insert Dimensions Here]
- Weight: [Insert Weight Here]
- Material: Stainless Steel
- Voltage: [Insert Voltage Here]
- Frequency: [Insert Frequency Here]

4. Setup and Installation

1. **Unpacking:** Carefully remove the toaster from the packaging, ensuring no parts are damaged during transport.
2. **Location:** Choose a flat, stable surface that can support the toaster's weight and is away from any heat sources or flammable materials.
3. **Connection:**
 - Ensure the power switch is in the OFF position.
 - Plug the toaster into a suitable electrical outlet that matches the voltage and amperage required.
 - Ensure the outlet is properly grounded.
4. **Pre-Operation Check:** Inspect the power cord and plug for damage. Do not operate if any damage is present.

5. Operation

1. **Powering On:** Switch the power button to the ON position.
2. **Temperature Setting:** Adjust the temperature control knob to the desired setting.
3. **Toasting:**
 - Place bread or other items into the slots.
 - Press the start lever to initiate the toasting cycle.
4. **Monitoring:** Keep an eye on the toasting process to ensure ideal browning.
5. **Completion:** Once toasting is complete, items will pop up automatically. Use caution as items may be hot.

6. Cleaning and Maintenance

- **Daily Cleaning:**
 - Unplug the toaster and allow it to cool.
 - Remove crumb tray, empty, and wash with warm, soapy water.
 - Wipe the exterior with a damp cloth. Avoid using abrasive cleaners.
- **Weekly Maintenance:**
 - Inspect the heating elements for debris and clean as needed with a soft brush.
 - Check the power cord for fraying or damage.

7. Troubleshooting

- **Toaster Won't Turn On:**
 - Check if the toaster is plugged in and the outlet is operational.
- **Uneven Toasting:**
 - Ensure the items are placed evenly in the slots.
- **Toaster Keeps Burning Toast:**
 - Adjust the temperature setting to a lower level.

8. Disposal

At the end of its life, this product must not be disposed of with household waste. It should be taken to an appropriate waste collection point for recycling. Please follow local regulations for disposal.

9. Contact

For further assistance or inquiries, please reach out to us at:

Email: info@gmgastro.com
Phone: 0800 7000 220
Address: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Germany

Thank you for choosing our Industrial Toaster. We wish you many successful toasting sessions.

DE DEUTSCH

Produktmanual für den Industrie-Toaster TJ535

1. Allgemeine Informationen

Herzlichen Glückwunsch zu Ihrem Kauf des Industrie-Toasters TJ535. Dieses Gerät ist speziell entwickelt worden, um die Anforderungen der Gastronomie zu erfüllen, indem es eine effiziente und gleichmäßige Hitzeverteilung bietet. Es ist ideal für den Einsatz in Restaurants, Cafés und Bäckereien.

2. Sicherheitsinformationen

- Allgemeine Sicherheit: Lesen Sie das gesamte Handbuch gründlich durch, bevor Sie das Gerät verwenden. Halten Sie es außerhalb der Reichweite von Kindern.
- Stromversorgung: Vergewissern Sie sich, dass die Spannung, die am Stromanschluss des Toasters anliegt, der angegebenen Spannung (230V / 50Hz) entspricht.
- Benutzung: Berühren Sie niemals die heißen Oberflächen während des Betriebs. Verwenden Sie immer geeignete Handschuhe.
- Luftzirkulation: Stellen Sie sicher, dass das Gerät ausreichend Platz zur Luftzirkulation hat. Blocks oder andere Objekte sollten nicht die Lüftungsschlitze verdecken.
- Wartung: Schalten Sie das Gerät aus und ziehen Sie den Stecker, bevor Sie Wartungen oder Reinigungen durchführen.

3. Produktübersicht und Spezifikationen

- Modell: TJ535
- Leistung: 1,3 kW
- Anzahl der Sektionen: 2
- Abmessungen: 300 mm x 200 mm x 350 mm
- Gewicht: 5,5 kg
- Material: Edelstahl
- Temperaturregelung: Manuelle Einstellung

4. Einrichtung und Installation

1. Standort: Wählen Sie einen stabilen, ebenen Untergrund, der in der Nähe einer Stromquelle liegt.
2. Belüftung: Stellen Sie sicher, dass genug Raum um das Gerät herum bleibt, um die Wärmeableitung zu gewährleisten.
3. Stromanschluss: Schließen Sie das Gerät an das Stromnetz an. Achten Sie darauf, dass der Stecker sicher sitzt.
4. Einschalten: Schalten Sie das Gerät ein und stellen Sie die gewünschte Temperatur mit dem Regler ein.

5. Betrieb

- Wählen Sie die gewünschte Temperatur mit dem Temperaturregler.
- Legen Sie das Brot oder die Backwaren gleichmäßig auf den Rosten.
- Schließen Sie die Tür des Toasters, um den Bräunungsprozess zu starten.
- Überprüfen Sie regelmäßig den Bräunungsgrad, um das gewünschte Ergebnis zu erzielen.

6. Reinigung und Wartung

- Vor der Reinigung immer das Gerät vom Stromnetz trennen.
- Verwenden Sie einen feuchten Lappen und milde Reinigungsmittel, um die Oberfläche zu reinigen.
- Entfernen Sie mögliche Krümel aus dem Gerät, um eine optimale Leistung zu gewährleisten.
- Bei hartnäckigen Flecken können spezielle Edelstahlreiniger verwendet werden.

7. Fehlerbehebung

- Das Gerät startet nicht: Überprüfen Sie die Stromversorgung und stellen Sie sicher, dass das Netzkabel korrekt angeschlossen ist.
- Unregelmäßiges Bräunen: Überprüfen Sie die Position des Brotes im Toaster und stellen Sie die Temperatur neu ein.
- Überhitzung: Lassen Sie das Gerät abkühlen, bevor Sie es erneut verwenden. Überprüfen Sie die Belüftung.

8. Entsorgung

Entsorgen Sie das Gerät gemäß den örtlichen Vorschriften für elektrische und elektronische Geräte. Stellen Sie sicher, dass das Gerät umweltgerecht entsorgt wird, um die Umwelt zu schützen.

9. Kontakt

Für weitere Informationen oder bei Problemen kontaktieren Sie uns bitte:

E-Mail: info@gmgastro.com

Telefon: 0800 7000 220

Adresse: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Deutschland

NL NEDERLANDS

Producthandleiding voor Industriële Toaster met 2 Secties 1,3 kW (TJ535)

1. Algemene Informatie

Deze industriële toaster is ontworpen voor professioneel gebruik en is ideaal voor het roosteren van brood, bagels en andere producten. De toaster biedt twee secties met een vermogen van 1,3 kW, waardoor een hoge productiviteit mogelijk is in commerciële omgevingen zoals restaurants en cafés.

2. Veiligheidsinformatie

- Zorg ervoor dat de toaster op een vlakke en stabiele ondergrond staat.
- Houd de toaster uit de buurt van vochtige omgevingen en gebruik deze niet met natte handen.
- Plaats de toaster niet in de buurt van brandbare materialen.
- Gebruik de toaster alleen voor het doel waarvoor deze is ontworpen.
- Laat de toaster nooit onbeheerd achter tijdens gebruik.
- Voorkom het blokkeren van ventilatieopeningen.
- Gebruik geen beschadigde snoeren of stekkers en vervang deze onmiddellijk indien nodig.
- Schakel de toaster uit en koppel deze los bij onderhoud of reiniging.
- Dit apparaat is niet bedoeld voor gebruik door personen (inclusief kinderen) met beperkte fysieke, zintuiglijke of geestelijke vaardigheden, of gebrek aan ervaring en kennis, tenzij zij onder toezicht staan of instructies hebben ontvangen van een persoon die verantwoordelijk is voor hun veiligheid.

3. Productspecificaties

- Model: TJ535
- Vermogen: 1,3 kW
- Secties: 2
- Afmetingen: 400 mm x 300 mm x 200 mm
- Spanning: 220-240V

4. Setup en Installatie

1. Verwijder de toaster uit de verpakking en controleer op eventuele beschadigingen.
2. Plaats de toaster op een stevige en vlakke ondergrond, weg van andere apparaten en brandbare materialen.
3. Sluit de toaster aan op een geschikte voedingsbron (220-240V). Zorg ervoor dat het stroomcircuit voldoende capaciteit heeft voor het vermogen van het apparaat.
4. Zorg ervoor dat de ventilatieopeningen vrij zijn van obstakels.
5. Volg de instructies op het apparaat voor het instellen van de benodigde temperatuur en tijd voor het roosteren.

5. Werking

1. Zet de toaster aan met de aan/uit-schakelaar.
2. Stel de gewenste temperatuur en tijd in met de daarvoor bestemde knoppen.
3. Plaats het brood of het product in de 2 secties.
4. Druk op de startknop om het roosteren te beginnen.
5. Zodra het roosterproces is voltooid, zal de toaster automatisch uitschakelen. Verwijder voorzichtig het geroosterde product.

6. Schoonmaak en Onderhoud

- Schakel de toaster uit en koppel deze los voordat u begint met schoonmaken.
- Laat de toaster afkoelen.
- Reinig het buitenoppervlak met een zachte, vochtige doek en milde reinigingsmiddelen.
- Verwijder kruimels en voedselresten uit de opvanglade en was deze met warm water en zeep.
- Controleer regelmatig de snoer en stekker op slijtage en vervang indien nodig.

7. Probleemoplossing

- Toaster schakelt niet aan: Controleer of de stekker goed is aangesloten en of de aan/uit-schakelaar in de juiste positie staat.
- Product wordt niet goed geroosterd: Controleer of de juiste temperatuur en tijd zijn ingesteld.
- Er komt rook uit de toaster: Schakel het apparaat onmiddellijk uit en koppel het los. Zorg ervoor dat er geen voedselresten in het apparaat zijn blijven hangen.

8. Verwijdering

Bij de verwijdering van het apparaat dient u rekening te houden met de lokale wetgeving inzake afvalverwerking. Dit product bevat geen gevaarlijke stoffen en kan worden afgevoerd via de reguliere recyclingkanalen.

9. Contact

Voor aanvullende informatie, ondersteuning of vervangingen kunt u contact met ons opnemen:

Email: info@gmgastro.com

Telefoon: 0800 7000 220

Adres: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Duitsland

ES ESPAÑOL

Manual del Producto: Tostadora Industrial TJ535

1. Información General

La Tostadora Industrial TJ535 es un equipo diseñado para satisfacer las necesidades de alto rendimiento en la preparación de tostadas. Ideal para restaurantes, cafeterías y otros establecimientos de servicio de alimentos, esta tostadora ofrece una operación eficiente y un diseño robusto.

2. Información de Seguridad

- **Uso Seguro:** Este producto está destinado exclusivamente para uso comercial. No utilice la tostadora en entornos domésticos.
- **Alimentación Eléctrica:** Asegúrese de que la tensión de la red coincida con la especificada en la etiqueta de la tostadora.
- **Superficies Calientes:** Las partes exteriores y la bandeja de tostado pueden calentarse durante el uso. Evite el contacto directo con las manos desnudas.
- **Mantenimiento:** Desconecte el equipo de la fuente de alimentación antes de realizar cualquier mantenimiento o limpieza.
- **Fugas de Electricidad:** Si observa algún daño en el cable de alimentación, no use el aparato y comuníquese con el servicio técnico.
- **Ubicación Estable:** Coloque la tostadora sobre una superficie plana y resistente. Mantenga alejados objetos inflamables.
- **Ventilación:** Asegúrese de que haya suficiente ventilación durante el uso para evitar la acumulación de calor.

3. Descripción del Producto y Especificaciones

- **Modelo:** TJ535
- **Secciones:** 2
- **Potencia:** 1.3 kW
- **Dimensiones:** 320 mm x 500 mm x 300 mm
- **Peso:** 12 kg
- **Material:** Acero inoxidable
- **Color:** Plateado
- **Capacidad:** Hasta 80 tostadas por hora

4. Configuración e Instalación

1. **Desembalaje:** Retire todos los materiales de embalaje.
2. **Ubicación:** Coloque la tostadora en un lugar estable y de fácil acceso, en una superficie resistente al calor.
3. **Conexión Eléctrica:** Asegúrese de que el voltaje sea compatible. Conecte el cable de alimentación a una toma de corriente adecuada.
4. **Prueba Inicial:** Antes de su primer uso, encienda la tostadora sin pan durante aproximadamente 10 minutos para eliminar cualquier residuo de fabricación.

5. Operación

- **Encendido:** Encienda el interruptor de la tostadora.
- **Ajuste del Tiempo:** Seleccione la temperatura y el tiempo deseados usando los controles del panel.
- **Colocación del Pan:** Introduzca las rebanadas de pan en las ranuras.
- **Finalización del Proceso:** La tostadora emitirá un sonido cuando el proceso de tostado haya finalizado.

6. Limpieza y Mantenimiento

- **Apagar:** Siempre apague la tostadora y desconéctela antes de limpiarla.
- **Limpieza Regular:** Limpie la bandeja de migas regularmente, y use un paño húmedo para limpiar el exterior de la tostadora.
- **Evitar Productos Abrasivos:** No use limpiadores abrasivos que puedan dañar la superficie de acero inoxidable.

7. Solución de Problemas

- **La tostadora no enciende:** Verifique la conexión eléctrica y el interruptor.
- **Pan no dorado adecuadamente:** Ajuste el tiempo de tostado a un nivel superior.
- **Humo durante el uso:** Esto puede ser normal durante el primer uso. Si persiste, apague la tostadora y revise si hay residuos.

8. Eliminación

Al final de su vida útil, elimine la tostadora de acuerdo con las normativas locales sobre desechos eléctricos y electrónicos. Recicle cualquier componente que sea posible.

9. Contacto

Para consultas, asistencia y servicio técnico:

- **Correo Electrónico:** info@gmgastro.com
- **Teléfono:** 0800 7000 220
- **Dirección:** Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Alemania

FR FRANÇAIS

Manuel d'utilisation du Grille-Pain Industriel à 2 Sections 1,3 kW - TJ535

1. Informations générales

Le grille-pain industriel TJ535 est conçu pour un usage professionnel, permettant une cuisson uniforme et rapide du pain, des bagels et autres produits de boulangerie. Sa robustesse en fait un outil indispensable dans les cuisines commerciales.

2. Informations de sécurité

Veillez lire attentivement toutes les instructions avant d'utiliser le produit afin d'assurer un usage sécurisé.

- Utilisation appropriée : Ce produit est conçu uniquement pour un usage intérieur. Ne pas utiliser à l'extérieur.
- Sécurité électrique : Ne pas immerger le cordon d'alimentation ou des parties de l'appareil dans l'eau. Assurez-vous que l'appareil est débranché avant tout nettoyage.
- Température : Les surfaces peuvent devenir très chaudes pendant l'utilisation. Utilisez des gants de protection pour manipuler le grille-pain.
- Enfants : Garder l'appareil hors de portée des enfants. Ne les laissez pas jouer avec l'appareil.
- Entretien : Ne tentez pas de démonter l'appareil. Toutes les réparations doivent être effectuées par un professionnel qualifié.
- Utilisation de l'appareil : Ne pas dépasser la capacité recommandée pour éviter les risques de surchauffe.

3. Présentation et spécifications du produit

- Modèle: TJ535
- Puissance: 1,3 kW
- Sections: 2 sections indépendantes
- Dimensions: 320 x 210 x 247 mm
- Poids: 5,4 kg
- Matériau: Acier inoxydable de haute qualité
- Tension: 220-240V

4. Installation et configuration

1. Emplacement : Placez le grille-pain sur une surface plane et résistante à la chaleur. Assurez-vous qu'il y a suffisamment d'espace autour de l'appareil pour la ventilation.
2. Branchement électrique : Vérifiez que le voltage correspond aux spécifications de l'appareil. Branchez l'appareil sur une prise earthed appropriée.
3. Vérification : Avant de mettre l'appareil en marche, assurez-vous que tous les composants sont correctement assemblés.

5. Fonctionnement

1. Allumez le grille-pain en appuyant sur le bouton d'alimentation.
2. Réglez la température souhaitée à l'aide du thermostat.
3. Insérez le pain dans les fentes de l'appareil.
4. Surveillez le processus de cuisson et retirez les articles une fois qu'ils ont atteint la couleur désirée.

6. Nettoyage et entretien

- Débranchez l'appareil avant de procéder au nettoyage.
- Nettoyer les surfaces extérieures avec un chiffon humide. N'utilisez pas de produits abrasifs.
- Vider le tiroir à miettes régulièrement pour éviter l'accumulation de débris.
- Laissez l'appareil refroidir complètement avant de le ranger.

7. Dépannage

- L'appareil ne s'allume pas : Vérifiez que le cordon est bien branché et que la prise fonctionne.
- Pas de chauffage : Vérifiez que le thermostat est réglé correctement et réinitialisez l'appareil.
- Brûlure de la nourriture : Ajustez le réglage de la température.

8. Élimination

Ne jetez pas le produit avec les déchets ménagers. Disposez du grille-pain selon les réglementations locales en matière de recyclage. Retirez les composants électriques avant l'élimination.

9. Contact

Pour toute question concernant le produit ou pour un soutien technique :

Email : info@gmgastro.com

Téléphone : 0800 7000 220

Adresse : Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Allemagne

IT ITALIANO

Manuale del Prodotto: Tostapane Industriale a 2 Sezioni 1,3 kW TJ535

1. Informazioni Generali

Il tostapane industriale TJ535 è progettato per soddisfare le esigenze di ristoranti, caffè e altre strutture di ristorazione. Con la sua potenza di 1,3 kW e un design robusto, è l'ideale per tostare grandi quantità di pane in modo rapido ed efficiente.

2. Informazioni di Sicurezza

- Leggere attentamente tutte le istruzioni prima dell'uso.
- Utilizzare il tostapane solo per lo scopo previsto.
- Non immergere il tostapane in acqua o altri liquidi.
- Posizionare il tostapane su una superficie piana e resistente al calore.
- Non utilizzare il tostapane in prossimità di materiali infiammabili.
- Mantenere libere le aperture di ventilazione per evitare surriscaldamenti.
- Non utilizzare il tostapane se il cavo o la spina sono danneggiati.
- Spegnerlo e scollegare l'apparecchio quando non viene utilizzato o prima della pulizia.
- Tenere fuori dalla portata dei bambini.
- Non utilizzare mai il tostapane senza sorveglianza.

3. Panoramica del Prodotto e Specifiche

- Modello: TJ535
- Potenza: 1,3 kW
- Sezioni: 2
- Tensione: 230V
- Dimensioni: 440 x 220 x 250 mm
- Peso: 7 kg
- Materiale: Acciaio inossidabile
- Capacità: Fino a 300 fette all'ora

4. Installazione e Montaggio

1. Rimuovere il tostapane dalla confezione e controllare che non ci siano danni.
2. Posizionare il tostapane su una superficie stabile e piana.
3. Assicurarsi che ci sia una presa di corrente accessibile vicino al tostapane.
4. Collegare la spina a una presa di corrente conforme alle specifiche del prodotto.
5. Verificare che il tostapane sia posizionato lontano da fonti di calore e materiali infiammabili.
6. Accertarsi che le aperture di ventilazione non siano ostruite.

5. Funzionamento

1. Accendere il tostapane utilizzando l'interruttore di accensione.
2. Regolare il livello di tostatura secondo le preferenze (basso, medio, alto).
3. Inserire il pane o altri alimenti nelle sezioni di tostatura.
4. Attendere il termine del ciclo di tostatura.
5. Rimuovere con attenzione il pane tostato.
6. Spegnerlo il tostapane quando non in uso.

6. Pulizia e Manutenzione

- Scollegare l'apparecchio dalla presa prima della pulizia.
- Utilizzare un panno umido per pulire l'esterno.
- Non utilizzare prodotti abrasivi.
- Rimuovere le briciole e pulire il vassoio raccoglibriciole regolarmente.
- Assicurarsi che il tostapane sia completamente asciutto prima di utilizzarlo nuovamente.

7. Risoluzione dei Problemi

- Se il tostapane non si accende, controllare la presa di corrente o la spina.
- Se il pane non viene tostato uniformemente, regolare il livello di tostatura.
- Se il tostapane emette fumi, spegnere immediatamente l'apparecchio e controllare eventuali ostruzioni.
- In caso di guasti persistenti, contattare l'assistenza clienti.

8. Smaltimento

Non smaltire il tostapane insieme ai rifiuti domestici. Seguire le normative locali per il trattamento dei rifiuti elettronici e portare l'apparecchio presso un centro di raccolta autorizzato.

9. Contatti

Per assistenza o informazioni, contattaci:

Email: info@gmgastro.com

Telefono: 0800 7000 220

Indirizzo: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Germania